



## BOOSTER I-SIZE

BOOSTER I-Size - Kindersitzs  
**MONTAGEANLEITUNG**

BOOSTER I-Size - Child seat  
**ASSEMBLY INSTRUCTIONS**

BOOSTER I-Size - Simplex poussette  
**MANUEL D'INSTRUCTIONS**

DE

EN

FR

NL



BabyGo Baby Products GmbH  
Am Bahndamm 1-3  
33378 Rheda-Wiedenbrück  
Germany

0049-5242-4188681  
[info@babygo.eu](mailto:info@babygo.eu)  
[www.babygo.eu](http://www.babygo.eu)

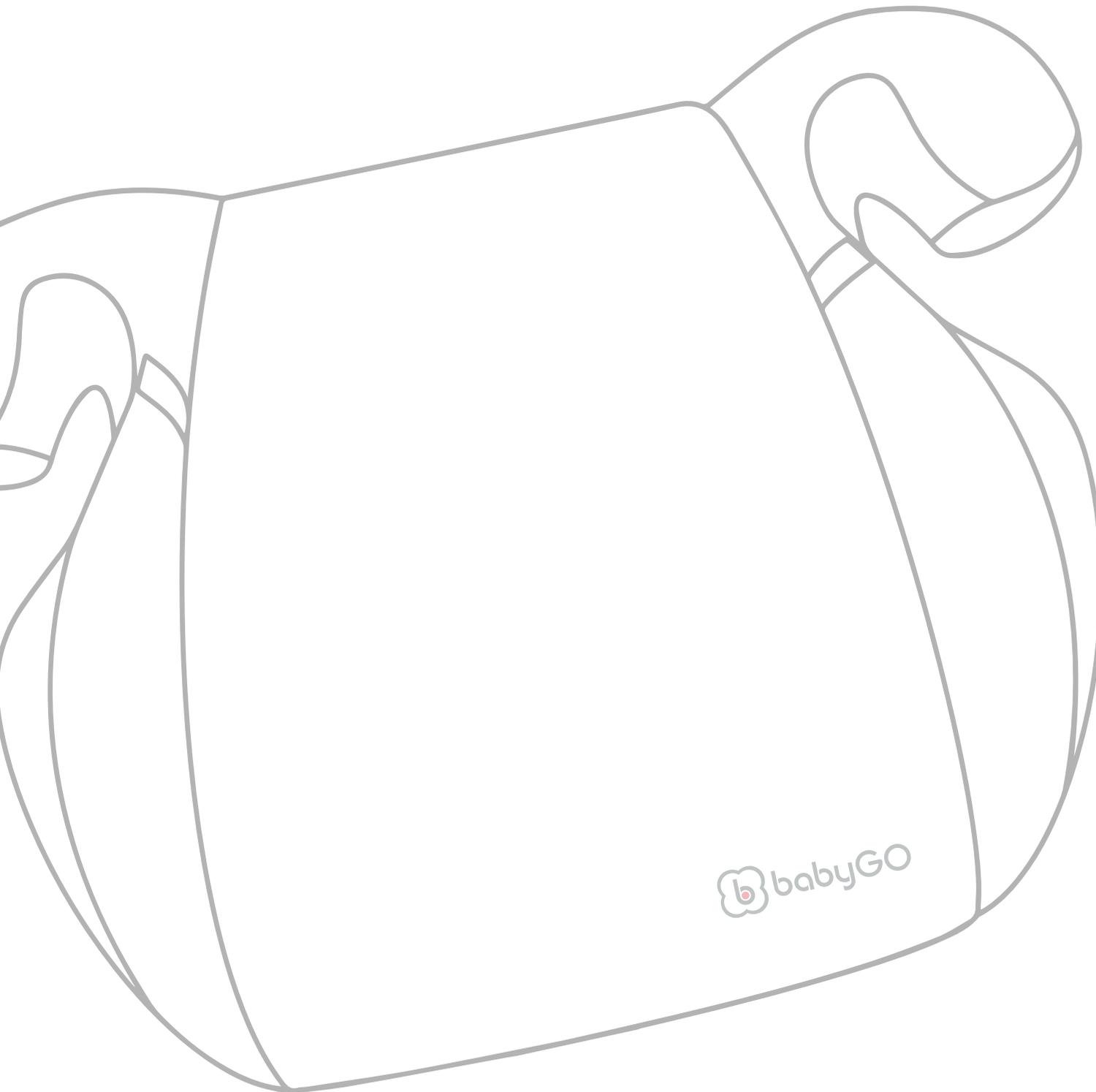


**WICHTIG:**  
**FÜR SPÄTEREN GEBRAUCH AUFBEWAHREN.**  
**SORGFÄLTIG LESEN.**

**IMPORTANT:**  
**RETAIN FOR FUTURE REFERENCE.**  
**READ CAREFULLY.**

BabyGo Baby Products GmbH  
Am Bahndamm 1-3  
33378 Rheda-Wiedenbrück  
Germany

0049-5242-4188681  
[info@babygo.eu](mailto:info@babygo.eu) // [www.babygo.eu](http://www.babygo.eu)



## BOOSTER I-SIZE

Seite 04 - 11

**DEUTSCH**

Page 12 - 19

**ENGLISH**

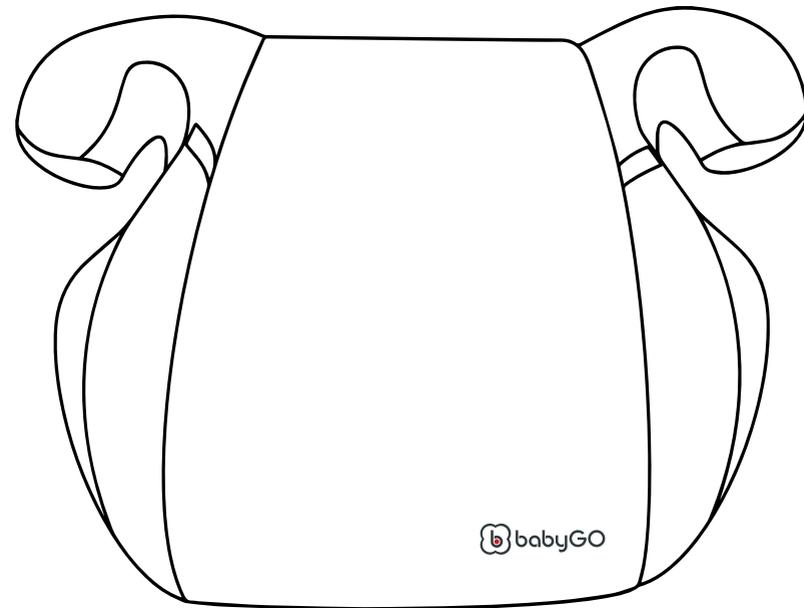
Page 20 - 27

**FRANCE**

Page 28 - 35

**NEDERLANDS**





## DE **BEDIENUNGSANLEITUNG**

Liebe Eltern:  
Vielen Dank für den Kauf dieses Kindersitzes.  
Bitte lesen und versinnerlichen Sie diese Anleitung vor dem Gebrauch des Kindersitzes.

**WARNUNG! Lesen Sie die Anleitung vor dem Gebrauch sorgfältig durch und bewahren Sie sie für ein zukünftiges Nachschlagen gut auf.**

## WICHTIG

### DIESE BEDIENUNGSANLEITUNG SORGFÄLTIG DURCHLESEN UND FÜR EIN ZUKÜNFTIGES NACHSCHLAGEN GUT AUFBEWAHREN

- Bewahren Sie die Bedienungsanleitung für den gesamten Zeitraum der Nutzungsdauer direkt am Sitz oder bei fest integrierten Sitzen im Fahrzeughandbuch auf.
- Überprüfen Sie regelmäßig, dass Ihr Kind noch mit dem Fahrzeuggurt angeschnallt ist.
- Dieses Produkt darf ohne die vorherige Zustimmung der entsprechenden Behörde nicht modifiziert oder durch anderes Zubehör erweitert werden. Beachten Sie immer die Bedienungsanleitung.
- Beachten Sie bei der Installation des Kindersitzes alle Angaben des Herstellers.
- Der Kindersitz darf nicht ohne den Bezug verwendet werden.
- Ersetzen Sie den Sitzbezug nur durch einen vom Hersteller empfohlenen Bezug; der Bezug ist ein wichtiger Bestandteil für die Funktionsweise des Produkts.
- Nach einem gewaltsamen Zusammenstoß können der Sitz und die Gurte beschädigt sein. Es wird daher empfohlen, den Sitz und die Gurte zu ersetzen.
- Lassen Sie Kinder nicht unbeaufsichtigt im Kindersitz zurück.
- Achten Sie darauf, dass im Fahrzeug und insbesondere auf der Kofferraumaufgabe keine ungesicherten Gegenstände liegen; diese könnten bei einem Unfall Verletzungen verursachen.
- Legen Sie bei längeren Fahrten regelmäßige Pausen ein. Kinder werden schnell müde.
- Verwenden Sie niemals einen Kindersitz aus zweiter Hand. Die interne Struktur könnte beschädigt sein und der Kindersitz dadurch gefährlich sein.
- Vergewissern Sie sich, dass alle Mitfahrenden angeschnallt sind; anderenfalls könnte das Kind bei einem Unfall durch andere Mitfahrende getroffen und verletzt werden.
- Der Importeur haftet nicht für den unsachgemäßen Gebrauch dieses Produkts.

DE

EN

FR

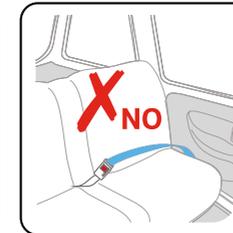
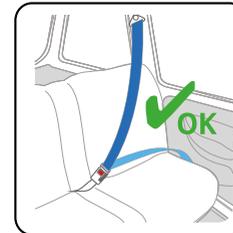
NL

## ZERTIFIZIERUNG

Bitte lesen Sie zuerst das Handbuch des Autos und überprüfen Sie, ob der Autositz mit ISOFIX-Befestigungspunkten ausgestattet ist. Überprüfen Sie auch die Größe der empfohlenen ISOFIX-Befestigungseinschränkungen für das System, um sicherzustellen, ob sie mit der Größe unserer ISOFIX-Befestigung kompatibel sind.

**WARNUNG!** Nur geeignet, wenn die zugelassenen Fahrzeuge mit 3-Punkt-Sicherheitsgurten ausgestattet sind, die gemäß UN/ECE-Regelung Nr. 16 oder anderen gleichwertigen Standards zugelassen sind.

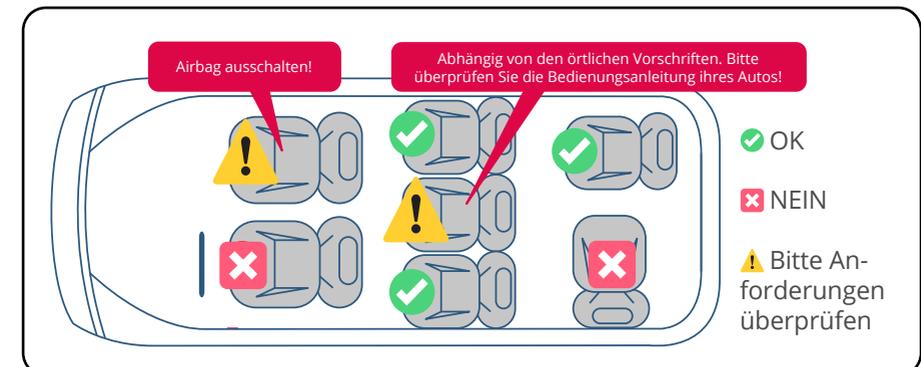
## Hier sind die Installationspositionen zur Orientierung.



- ✓ Nach vorn gerichtet
- ✓ Nach hinten gerichtet
- ✗ Zwei-Punkt-Gurt
- ✓ Drei-Punkt-Gurt
- ✗ Beifahrersitz vorn
- ✓ Rücksitze

**WARNUNG!** Falls Sie Ihr Kind nur mit einem Zwei-Punkt-Gurt im Fahrzeug sichern, kann es schwer oder sogar tödlich verletzt werden. Verwenden Sie den Sitz nicht mit einem Zwei-Punkt-Gurt.

- Installieren Sie den Kindersitz nicht auf dem vorderen Beifahrersitz, sofern dieser über einen Airbag verfügt, da das Kind beim Platzen des Airbags schwer oder sogar tödlich verletzt werden könnte. Installieren Sie den Kindersitz auf der Rückbank des Autos.
- Installieren Sie den Kindersitz nicht auf Sitzen, die nach hinten oder zur Seite gerichtet sind.
- Beachten Sie bei der Installation folgende Abbildung.



PLATZIEREN SIE KEIN rückwärtsgerichtetes Kindersitz auf dem Beifahrersitz mit Airbag. WICHTIG - Verwenden Sie nicht vorwärtsgerichtet, bevor das Kind ein Alter von 15 Monaten erreicht hat. Es besteht LEBENS-GEFAHR oder SCHWERE VERLETZUNGEN können auftreten.

## WARTUNG

### Tägliche Wartung

1. Überprüfen Sie den Sitz täglich. Nach einem Unfall muss der Sitz ersetzt werden.
2. Bewahren Sie den Sitz an einem trockenen, gut belüfteten Ort auf, damit er nicht feucht wird oder schimmelt.
3. Wenn der Kindersitz staubig ist, reinigen Sie den Sitzgurt und die Kunststoffkomponenten mit einem feuchten Schwamm; lassen Sie alle Teile an der Luft trocknen.
4. Falls die Gurtschnalle von Speisen oder Getränken verschmutzt wurde, schnallen Sie Ihr Kind ab und reinigen Sie die Gurtschnalle vorsichtig mit warmem Wasser. Lassen Sie sie dann an der Luft trocknen.
5. Nachfolgend wird die Reinigung des Sitzbezugs erläutert.

### Reinigungsanleitungen

- Der Bezug des Sitzes ist Bestandteil der Sicherheitsfunktion. Der Kindersitz muss daher immer mit Bezug verwendet werden.
- Der Bezug kann abgezogen und bei 30 Grad gewaschen werden. Hängen Sie den Bezug zum Trocknen auf. Bei der Verwendung anderer Bezüge können Gefahrensituationen verursacht werden; sie könnten die Sicherheitsfunktion beeinträchtigen und somit ihr Kind gefährden.
- Reinigen Sie Gurte und Kunststoffkomponenten mit einem weichen Schwamm und warmem Wasser.
- Verwenden Sie keine chemischen Reiniger, Bleichmittel oder Scheuermittel.
- Geeignet für Maschinenwäsche. Chemische Reinigung möglich, aber nicht mit
  - Trichloräthylen
  - Nicht bleichen
  - Nicht trocknergeeignet
  - Nicht bügeln
  - Maschinenwäsche bei 30°



### Bezug entfernen und installieren

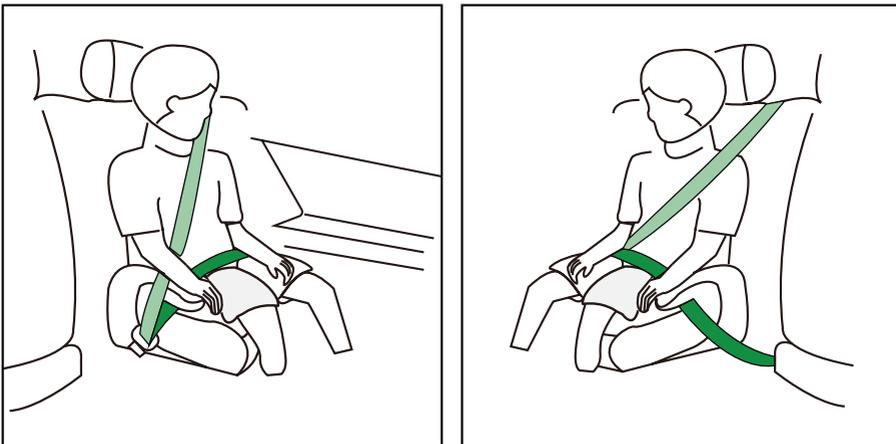
Entfernen Sie den Bezug, indem Sie mit einer Hand den Sitz festhalten und mit der anderen Hand am Bezug ziehen. Reinigen Sie den Bezug gemäß den Angaben auf dem Reinigungsetikett. ACHTUNG: Folgen Sie den Angaben auf dem Reinigungsetikett im Bezug.



Der Bezug des Sitzes besteht zu 100% aus Polyester. Der Bezug ist mit Klettverschluss befestigt und kann zum Reinigen entfernt werden.

## INSTALLATION

1. Setzen Sie den Kindersitz auf einen Autositz in der Nähe des Sicherheitsgurts und setzen Sie dann Ihr Kind in den Kindersitz.
2. Sichern Sie den Autogurt ganz normal: achten Sie darauf, dass der Hüftgurt durch die Armstützen des Kindersitzes verläuft. Das Kind muss so nah wie möglich an der Rückenlehne des Autositzes positioniert werden, um einen optimalen Komfort zu ermöglichen.



## GEBRAUCH

Der Kindersitz ist für den Gebrauch und den Transport von Kindern mit einer Größe von 125-150 cm zugelassen.  
Es handelt sich um ein Sitzkissen, der mit einem 3-Punkt-Gurt für Erwachsene für eine ordnungsgemäße Positionierung sorgt.  
Der Sitz darf nur vorwärtsgerichtet verwendet werden.  
Der Sitz ist nur geeignet, sofern das Auto mit Sicherheitsgurten gemäß ECE R16 oder äquivalenten Normen ausgestattet ist.

DE

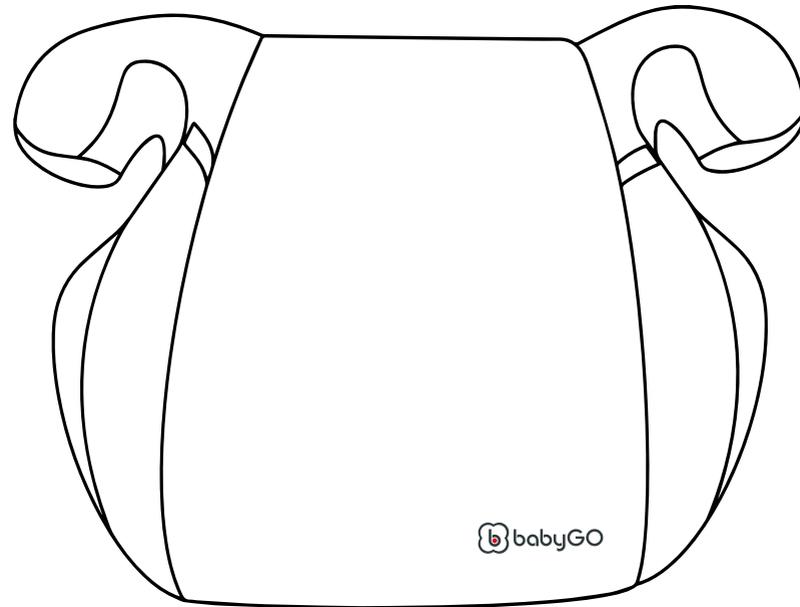
EN

FR

NL

**IMPORTANT**
**READ CAREFULLY AND READ CAREFULLY AND KEEP THESE INSTRUCTIONS FOR FUTURE REFERENCE**

- There shall be provisions made so that the instructions can be retained on the child restraint for its life period or in the vehicle handbook in the case of built-in restraints.
- Periodically check that your child has not unfastened the car seat buckle.
- This product should not be modified or adapted with new fittings, without previous authorization by the competent authority. It is dangerous to make any alterations without the approval and not to follow the installation instructions.
- Please ensure that you carefully follow the manufacturers' instructions when fitting this car seat.
- The child restraint must not be used without cover.
- The car seat cover should not be replaced with any other than the one recommended by the manufacturer, because the cover constitutes an integral part of the restraint performance.
- After a violent impact the seat and belts may be damaged. Therefore, it is advisable to replace them.
- Not leave the children in their restraints unattended.
- Always make sure that you are not carrying any unsecured objects, especially on the back shelf, which, in case of an accident, may injure the car's occupants.
- In case of long trips, make frequent stops. Children get tired easily.
- Never use a second hand car seat. It may have suffered structural damage which may the car seat extremely dangerous.
- Make sure all the car occupants wear the seat belt: in case of an accident they may hit and injure the child.
- Importer declines any responsibility in cases of improper use of this product.


**EN INSTRUCTION MANUAL**

Dear Parents:  
 Thank you for purchasing the child seat.  
 Please read and follow all instructions before using the child seat.

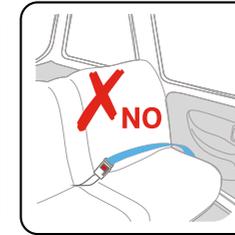
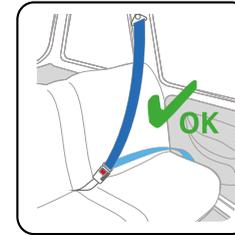
**WARNING! Read the Instruction carefully before use and keep them for future reference.**

## CERTIFICATION

Read the car manual first and check whether the car seat is equipped with ISOFIX attachment fixed anchor points, and check the size of recommended ISOFIX attachment constraints on the system if it is matched our ISOFIX attachment size.

**WARNING!** Only suitable when the approved vehicles are equipped with 3-point safety belts approved according to UN/ECE Regulation No. 16 or other equivalent standards.

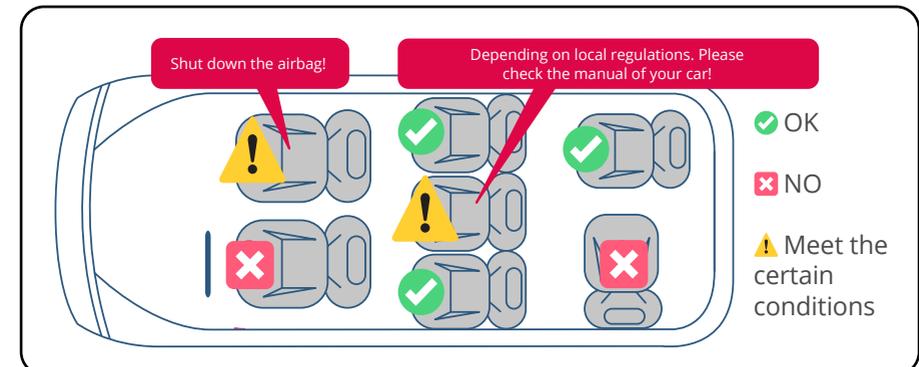
## Here is the positions of installation for your reference



- ✓ Forward facing
- ✓ Rear facing
- ✗ Two points seat belts
- ✓ Three points seats belts
- ✗ Front passenger seat
- ✓ The rear vehicle seats

**WARNING!** If your child is secured in the vehicle seat with only a 2 point belts, he or she could sustain serious injuries possibly resulting in death. Never use in connection with a 2 point belts.

- Do not fasten the child seat on the front passenger seat with validated airbag as it will casue death or serious injury if airbag exploded. Please always secure the child seat on the rear seats.
- Do not fasten the child seat on the rear facing or lateral vehicle seats. Please refer to the following graphic when you install your child seat



DO NOT place rear-facing child seat on front seat with airbag. IMPORTANT-DO NOT use forward facing before the child's age exceeds 15 months. DEATH OR SERIOUS INJURY can occur.

## MAINTENANCE

### Daily maintenance

1. In daily use, check periodically the child seat. The child seat should be replaced after an accident.
2. Please keep this child seat in dry and ventilated place to avoid damp moldy.
3. If the child seat becomes dusty, clean the seat belt and the plastic pieces by swiping them with a damp sponge and let it dry naturally.
4. If food or drink drop accidentally on the buckle, disassemble the seat belt from the child seat and rinse it gently by warm water. Leave it dry naturally.
5. For cleaning the entire child seat fabric cover, please refer to the

### Washing instructions

- The cover is a safety feature. Never use the child seat without it, don't
- The cover is removable and washable at 30C. line dry only. The cradle safety
- put your child's safety at risk by using other replacement cover, they
- could stop the child seat from protecting your child as well as it should.
- belts and plastic component can be washed by soft scour and warm water.
- Don't use any chemical scour bleacher and corrosive.
- Machine wash, cold Dry clean, any solvent
- except trichloroethylene
- Do not bleach
- Do not tumble dry
- Do not iron
- Washing temperature 30°

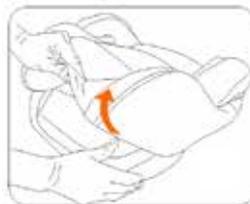


### Remove and assemble the fabric cover

Remove the cover by press the booster with one hand and other hand pulling it, and wash it carefully following instructions on the label attached to the seat cover.

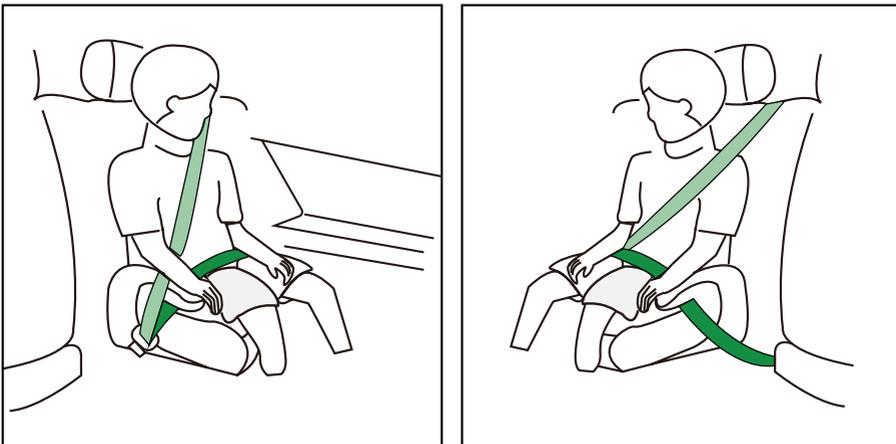
ATTENTION: Follow the instructions on the label attached to the seat cover.

The outer fabric of car seat is polyester 100%. The lining is fixed to the structure by means of posterior closing to tear. It is possible to remove and to wash the lining.



## INSTALLATION

1. Place the child seat in the car seat where fitted a seat belt and then position the child.
2. Fit the car's seat belt as for normal use: ensure the lap belt passes through the armrests of the child seat. The child seat must be placed as close as possible to the car seat backrest, to allow the most comfortable position for the child.



## INSTRUCTIONS FOR USE

The car seat is approved for use for the transport of children 125-150CM. It's a booster seat designed to ensure a correct fit for a 3-point adult seat belt. It must only be used in a forward facing position.

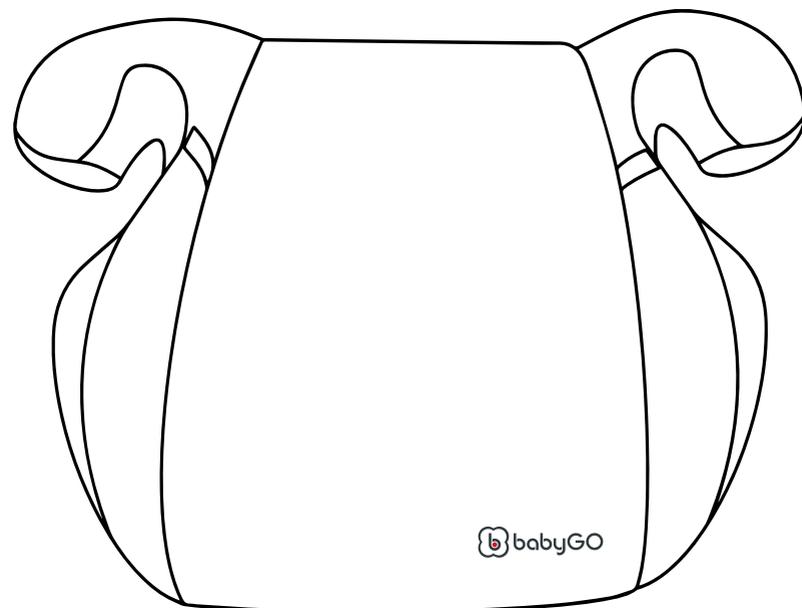
Only suitable if the approved vehicles are fitted with safety belts approved to ECE R16 or other equivalent standards.

DE

**EN**

FR

NL

**IMPORTANT**
**LIRE ATTENTIVEMENT ET CONSERVER CES INSTRUCTIONS POUR RÉFÉRENCE FUTURE**

**FR MODE D'EMPLOI**

Chers parents :

Nous vous remercions d'avoir acheté ce siège enfant.

Veuillez lire et suivre toutes les instructions avant d'utiliser le siège enfant.

**AVERTISSEMENT ! Lisez attentivement les instructions avant toute utilisation et conservez-les pour référence future.**

- Des dispositions doivent être prises pour que les instructions du dispositif de retenue pour enfants puissent être conservées pendant toute sa durée de vie ou celles du manuel du véhicule dans le cas de dispositifs de retenue intégrés.
- Vérifiez fréquemment que votre enfant n'a pas débouclé la boucle du siège auto.
- Ce produit ne doit pas être modifié ou adapté avec de nouveaux accessoires, sans l'autorisation préalable de l'autorité compétente. Il est dangereux d'apporter des modifications sans aucune autorisation et de ne pas suivre les instructions d'installation.
- Veuillez vous assurer de suivre attentivement les instructions du fabricant lors de l'installation de ce siège auto.
- Le dispositif de retenue pour enfants ne doit pas être utilisé sans housse.
- La housse du siège auto ne doit pas être remplacée par une housse autre que celle recommandée par le fabricant, car la housse fait partie intégrante des performances de retenue.
- Après un choc violent, le siège et les ceintures peuvent être endommagés. Il est donc conseillé de les remplacer.
- Ne laissez pas les enfants dans leurs dispositifs de retenue sans surveillance.
- Assurez-vous toujours que vous ne transportez pas d'objets non sécurisés, en particulier sur la plage arrière, qui, en cas d'accident, pourraient blesser les occupants de la voiture.
- En cas de longs trajets, faites des arrêts fréquents. Les enfants se fatiguent facilement.
- N'utilisez jamais un siège auto d'occasion. Il peut avoir subi des dommages structurels qui peuvent rendre le siège auto extrêmement dangereux.
- Assurez-vous que tous les occupants de la voiture bouclent leur ceinture de sécurité : en cas d'accident, ils pourraient heurter et blesser l'enfant.
- L'importateur décline toute responsabilité en cas d'utilisation inappropriée de ce produit.

DE

EN

FR

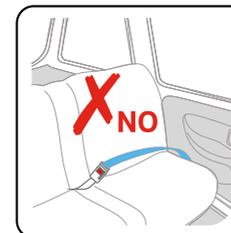
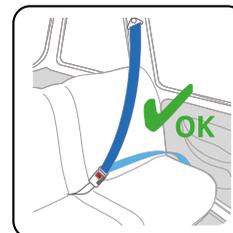
NL

## CERTIFICATION

Veillez d'abord consulter le manuel de votre voiture et vérifier si le siège de voiture est équipé de points d'ancrage ISOFIX. Vérifiez également les restrictions de taille recommandées pour le système de fixation ISOFIX afin de vous assurer qu'elles sont compatibles avec la taille de notre système de fixation ISOFIX.

**ATTENTION !** Convient uniquement lorsque les véhicules approuvés sont équipés de ceintures de sécurité à 3 points approuvées selon la réglementation UN/ECE n° 16 ou d'autres normes équivalentes.

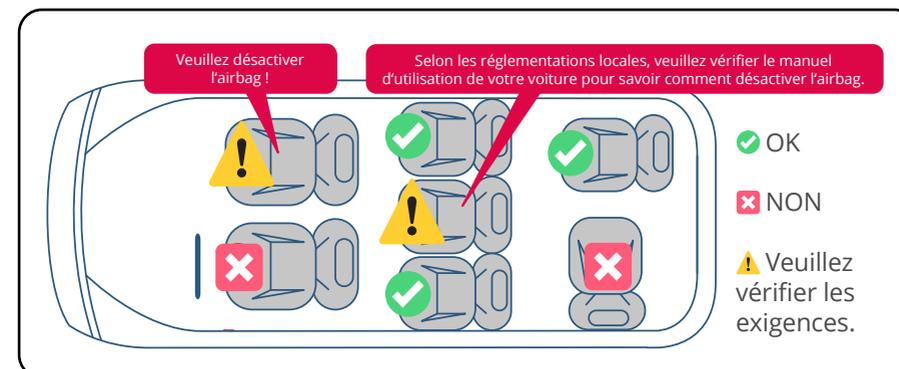
## Voici les positions d'installation en fonction de l'orientation :



- ✓ Position vers l'avant
- ✓ Position vers l'arrière
- ✗ Ceinture à deux points
- ✓ Ceinture à trois points
- ✗ Beifahrersitz vorn
- ✓ Rücksitze

**AVERTISSEMENT !** Si vous attachez votre enfant uniquement avec une ceinture à deux points dans le véhicule, il peut être gravement blessé, voire tué. N'utilisez pas le siège avec une ceinture à deux points.

- N'installez pas le siège enfant sur le siège avant du passager si celui-ci est équipé d'un airbag, car l'enfant pourrait être gravement blessé, voire tué, en cas de déploiement de l'airbag. Installez le siège enfant sur la banquette arrière de la voiture.
- N'installez pas le siège enfant sur des sièges orientés vers l'arrière ou sur le côté.
- Veuillez vous référer à l'illustration suivante lors de l'installation.



**NE PLACEZ PAS** de siège enfant orienté vers l'arrière sur le siège passager avec airbag. **IMPORTANT** - N'utilisez pas un siège orienté vers l'avant avant que l'enfant n'atteigne l'âge de 15 mois. Il y a un **RISQUE DE MORT** ou de **BLESSURES GRAVES**.

## ENTRETIEN

### Entretien quotidien

1. En utilisation quotidienne, vérifiez fréquemment le siège auto. Le siège auto doit être remplacé après un accident.
2. Veuillez garder ce siège auto dans un endroit sec et ventilé pour éviter les moisissures issues de l'humidité.
3. Si le siège pour enfants devient poussiéreux, nettoyez la ceinture de sécurité et les pièces en plastique en les essuyant avec une éponge humide et laissez sécher à l'air libre.
4. Si des aliments ou des boissons tombent accidentellement sur la boucle, démontez la ceinture de sécurité du siège et rincez-la doucement à l'eau tiède. Laissez sécher à l'air libre.
5. Pour nettoyer l'intégralité de la housse en tissu du siège auto, reportez-vous aux instructions de lavage.

### Instructions de lavage

- La housse est un élément important de la sécurité. N'utilisez jamais le siège auto sans elle.
- La housse est amovible et lavable à 30 °C. Elle doit être séchée à l'air libre et non en machine.
- Pour assurer la sécurité du siège et ne pas mettre en danger votre enfant, n'utilisez pas une autre housse de remplacement (utilisez celle du fabricant ou recommandée par le fabricant), car elle pourrait diminuer l'efficacité de protection du siège.
- Les sangles et les composants en plastique peuvent être lavés à l'eau tiède et brossés doucement.
- N'utilisez aucun agent de blanchiment chimique et corrosif.
- Lavage en machine, nettoyage à sec à froid.
- Tout solvant est autorisé sauf le trichloroéthylène
- Ne pas utiliser de javel ou produit blanchisseur
- Ne pas sécher en machine
- Ne pas repasser
- Température de lavage de 30°



### Retirer et assembler la housse en tissu

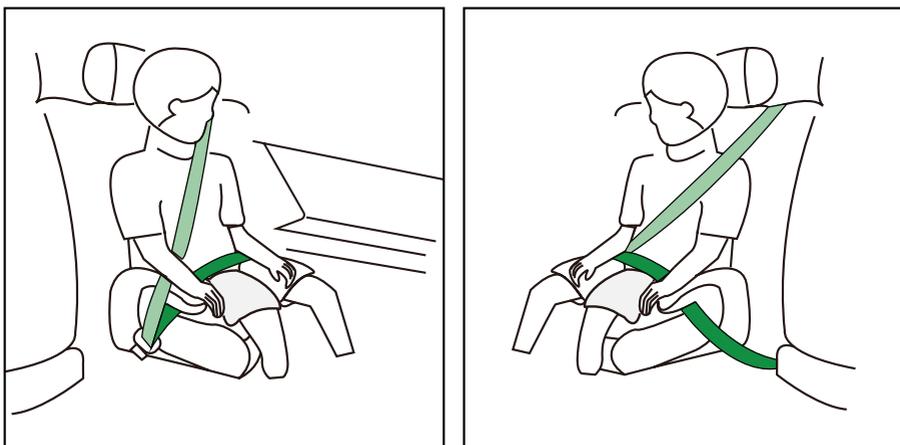
Retirez la housse en appuyant sur le rehausseur avec une main et l'autre en la tirant, et lavez-la soigneusement en suivant les instructions sur l'étiquette apposée sur la housse du siège.

**ATTENTION :** Suivez les instructions sur l'étiquette apposée sur la housse du siège. Le tissu extérieur du siège auto est en 100 % polyester. La doublure est fixée à la structure au moyen d'une fermeture à l'arrière que l'utilisateur doit ouvrir et retirer. Il est possible d'enlever et de laver la doublure.



## INSTALLATION

1. Placez le siège auto sur le siège de la voiture équipé d'une ceinture de sécurité, puis positionnez l'enfant.
2. Installez la ceinture de sécurité de la voiture comme pour une utilisation normale : assurez-vous que la ceinture sous-abdominale passe à travers les accoudoirs du siège auto. Le siège auto doit être placé le plus près possible du dossier du siège de la voiture, afin de permettre la position la plus confortable pour l'enfant.



## INSTRUCTIONS D'UTILISATION

Le siège auto est homologué pour le transport d'enfants faisant partie du groupe de taille de 125-150CM.

Il s'agit d'un siège d'appoint conçu pour assurer un réglage correct pour une ceinture de sécurité adulte à 3 points.

Il ne doit être utilisé qu'en position face à la route.  
Convient uniquement lorsque les véhicules homologués sont équipés de ceintures de sécurité conformes à la norme ECE R16 ou à d'autres normes équivalentes.

DE

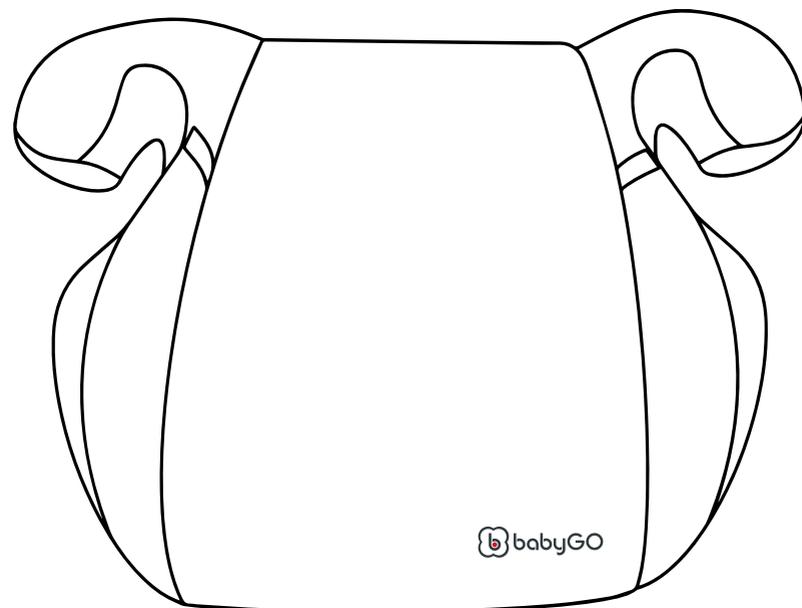
EN

FR

NL

**BELANGRIJK**
**LEES VOOR GEBRUIK DE HANDLEIDING AAN-  
DACHTIG DOOR EN BEWAAR DEZE VOOR TOE-  
KOMSTIG GEBRUIK.**

- Er moeten voorzieningen worden getroffen zodat de handleiding van de zitverhoger, gedurende de gehele levensduur van de zitverhoger, bij de handleiding van het voertuig bewaard kan worden in het geval van het raadplegen betreffende de ingebouwde beveiligingssyste-  
men.
- Controleer regelmatig of uw kind de sluiting van de autogordel niet heeft losgemaakt.
- Dit product mag niet worden gewijzigd of aangepast zonder vooraf-  
gaande toestemming van de bevoegde autoriteit. Het is gevaarlijk  
om zonder toestemming wijzigingen aan te brengen en de installatie-  
instructies niet op te volgen.
- Zorg ervoor dat u de instructies van de fabrikant zorgvuldig opvolgt  
bij het monteren van deze zitverhoger.
- De zitverhoger mag niet zonder bijgeleverde hoes worden gebruikt.
- De bekleding van de autostoel mag niet worden vervangen door een  
andere dan de bekleding die door de fabrikant wordt aanbevolen,  
omdat deze bekleding een integraal onderdeel vormt van de veilig-  
heidsprestaties.
- Na een harde klap kunnen de stoel en de gordels beschadigd raken.  
Daarom is het raadzaam om deze te vervangen.
- Laat kinderen nooit onbeheerd achter op hun zitverhogers.
- Zorg er altijd voor dat u geen losse voorwerpen vervoert, vooral  
niet op de hoedenplank, die bij een ongeval de inzittenden kunnen  
verwonden.
- Maak bij lange ritten regelmatig een tussenstop. Kinderen worden  
snel moe.
- Gebruik nooit een tweedehandse zitverhoger. Het kan structurele  
schade hebben opgelopen die de zitverhoger extreem gevaarlijk kan  
hebben gemaakt.
- Zorg ervoor dat alle inzittenden van de auto de veiligheidsgordel dra-  
gen: bij een ongeval kunnen ze het kind raken en verwonden.
- De importeur wijst elke verantwoordelijkheid af in geval van oneigen-  
lijk gebruik van dit product.


**NL HANDLEIDING**

Beste ouders,  
Dank u voor het kopen van deze zitverhoger.  
Lees en volg alle instructies in deze handleiding goed voordat u de zitver-  
hoger gebruikt.

**WAARSCHUWING! Lees voor gebruik de handleiding aandachtig  
door en bewaar deze voor toekomstig gebruik.**

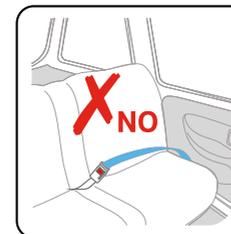
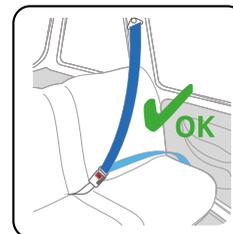
## CERTIFICERING

Gelieve eerst de handleiding van uw auto te raadplegen en na te gaan of de autostoel is voorzien van ISOFIX-ankerpunten.

Controleer ook de aanbevolen groottebeperkingen voor het ISOFIX-bevestigingssysteem om er zeker van te zijn dat deze compatibel zijn met de grootte van ons ISOFIX-bevestigingssysteem.

**LET OP!** Alleen geschikt voor gebruik in voertuigen die zijn goedgekeurd en uitgerust met 3-punts veiligheidsgordels goedgekeurd volgens UN/ECE regelgeving nr. 16 of andere equivalenten normen.

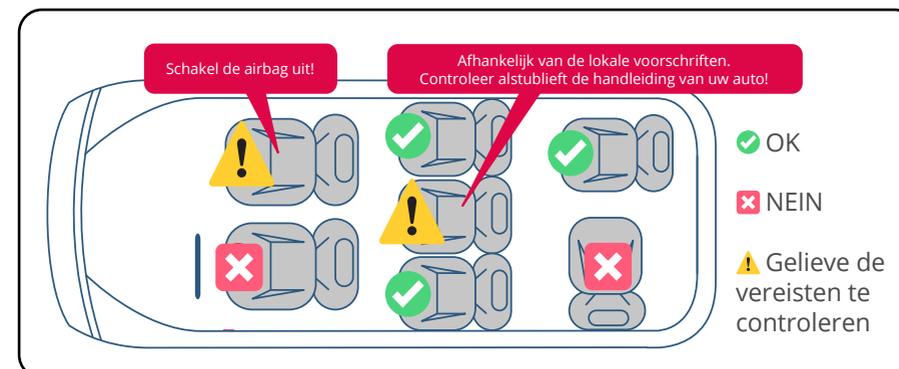
## Hier zijn de installatieposities voor referentie.



- ✓ Voorwaarts gericht
- ✓ Achterwaarts gericht
- ✗ Tweepuntsgordel
- ✓ Driepuntsgordel
- ✗ Voorste passagiersstoel
- ✓ Achterbank

**WAARSCHUWING!** Als u uw kind alleen met een tweepuntsgordel in het voertuig beveiligd, kan het ernstig of zelfs dodelijk letsel oplopen. Gebruik de stoel niet met een tweepuntsgordel.

- Plaats de autostoel niet op de voorste passagiersstoel als deze is uitgerust met een airbag, omdat het kind ernstig of zelfs dodelijk letsel kan oplopen bij het activeren van de airbag. Installeer de autostoel op de achterbank van de auto.
- Plaats de autostoel niet op naar achteren of opzij gerichte stoelen.
- Raadpleeg de onderstaande afbeelding voor de installatie-instructies.



PLAATS GEEN achterwaarts gerichte autostoel op de passagiersstoel met airbag. BELANGRIJK - Gebruik geen voorwaarts gerichte autostoel voordat het kind 15 maanden oud is. ER BESTAAT EEN LEVENSGEVAAR of ERNSTIG LETSEL kan optreden.

## ONDERHOUD

### Dagelijks onderhoud

1. Controleer bij dagelijks gebruik regelmatig de zitverhoger. De zitverhoger moet na een ongeval worden vervangen.
2. Bewaar deze zitverhoger op een droge en geventileerde plaats schimmel door vocht te voorkomen.
3. Als de zitverhoger stoffig wordt, maak dan de veiligheidsgordel en de plastic delen schoon door ze af te vegen met een vochtige spons en laat ze op natuurlijke wijze drogen.
4. Als er per ongeluk eten of drinken op de sluiting valt, demonteer dan de veiligheidsgordel van de zitverhoger en spoel deze voorzichtig af met warm water. Laat het natuurlijk drogen.
5. Voor het reinigen van de gehele stoffen bekleding van de zitverhoger verwijzen wij u naar de wasvoorschriften

### Wasvoorschriften

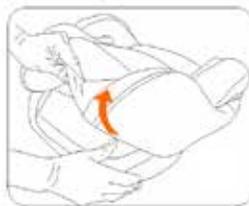
- De bekleding is een veiligheidsonderdeel. Gebruik de zitverhoger nooit zonder bekleding.
- De bekleding is afneembaar en wasbaar op 30 °C. Alleen aan de waslijn drogen.
- de veiligheid van uw kind in gevaar brengen door een andere vervangende bekleding te gebruiken.
- kan ervoor zorgen dat de zitverhoger uw kind niet zo goed beschermt als zou moeten.
- gordels en plastic onderdelen kunnen worden gewassen met zacht schuurmiddel en warm water.
- Gebruik geen chemische schuurmiddelen of bijtende middelen.
- Machine wasbaar, koud chemisch reinigen, elk oplosmiddel behalve trichloorethyleen
- Niet bleken
- Niet centrifugeren
- Niet strijken
- Wassen op 30 °C



### Verwijder en plaats de stoffen bekleding

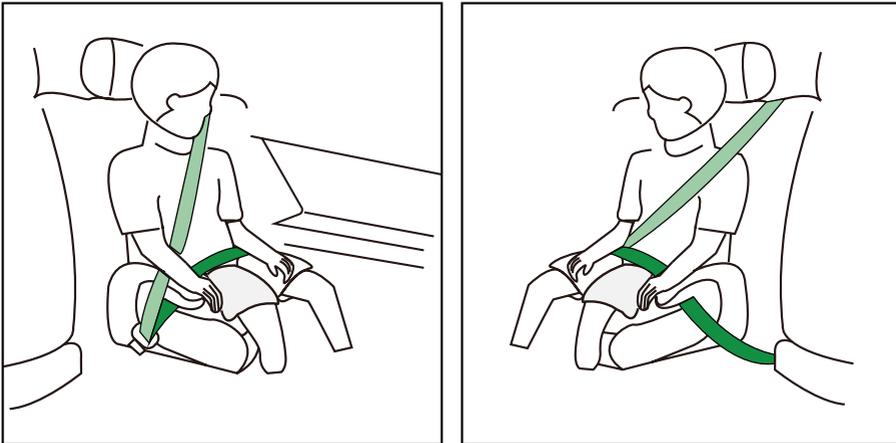
Verwijder de bekleding door met één hand op de zitverhoger te drukken en met de andere hand eraan te trekken, en was hem zorgvuldig volgens de instructies op het etiket van de bekleding.

ATTENTIE: Volg de instructies op het label op de bekleding. De buitenstof van de zitverhoger is 100% polyester. De voering wordt aan de structuur bevestigd door middel van een klittenband sluiting. Deze sluiting kan open getrokken worden. Het is mogelijk om de voering te verwijderen en te wassen.



## INSTALLATIE

1. Plaats de zitverhoger op de autostoel waar een veiligheidsgordel is aangebracht en laat het kind plaatsnemen op de zitverhoger.
2. Doe de autogordel om zoals bij normaal gebruik; zorg ervoor dat de heupgordel onder de armleuningen van de zitverhoger door gaat. De zitverhoger moet zo dicht mogelijk tegen de rugleuning van de autostoel worden geplaatst om de meest comfortabele positie voor het kind mogelijk te maken.



## GEBRUIKSAANWIJZING

De zitverhoger is goedgekeurd voor gebruik voor het vervoeren van kinderen van 125 tot 150 cm.

Het is een zitverhoger die ontworpen is om te zorgen voor een juiste pasvorm voor een driepuntsgordel voor volwassenen bij kinderen.

De zitverhoger mag alleen worden gebruikt in een naar voren gerichte positie. Alleen geschikt als de goedgekeurde voertuigen zijn uitgerust met veiligheidsgordels die zijn goedgekeurd volgens ECE R16 of andere gelijkwaardige normen.

DE

EN

FR

NL